



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

Dipartimento di
Scienze economico-sociali
e matematico-statistiche



Prot. n.* del*

(* n. e data della registrazione di protocollo riportati nei metadati del sistema di protocollo informatico Titulus)

BANDO N. 3/2023

DATA PUBBLICAZIONE 19 maggio 2023

DATA SCADENZA 5 giugno 2023

Procedura di valutazione comparativa per titoli per n. 1 incarico di lavoro autonomo in forma di collaborazione coordinata e continuativa - ai sensi e per gli effetti degli articoli 2222 e seguenti del codice civile, dell'articolo art. 7, comma 6 del d.lgs. 30-3-2001 n. 165 e del vigente regolamento di ateneo per il conferimento di incarichi esterni di lavoro autonomo (DR 3136 del 18/09/2015) presso il Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche (Selezione esterna n. 3/2023).

Il Direttore del Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche

- Visto l'art. 74 c.4 dello Statuto dell'Università degli Studi di Torino;
- Visti gli artt. 2222 -2230 del Codice Civile;
- Visto l'art. 7, co. 6 del D. Lgs. 30-3-2001 n. 165;
- Visto l'art. 50, comma 1, lett. c bis) del D.P.R. 22/12/1986 n. 917 (T.U.I.R. sulle imposte sui redditi);
- Visto il vigente Regolamento per la Finanza, l'Amministrazione e la Contabilità;
- Visto il vigente Regolamento dell'Università degli Studi di Torino per il conferimento di Incarichi esterni di lavoro autonomo ai sensi dell'art. 7, co. 6 del D. Lgs. 165/2001;
- Visto l'art. 18, comma 1, punti b) e c) della L. 30/12/2010 n. 240;
- Vista la delibera del Consiglio di Dipartimento n. 2023/VIII/A/9.02 del 18 maggio 2023;
- Visto l'esito negativo della ricerca di personale di cui alla selezione interna n. 3/2023 del 10 maggio 2023;
- Considerata la sussistenza dei presupposti, con particolare riferimento all'autonomia e professionalità che giustificano il ricorso ai rapporti di collaborazione coordinata e continuativa previsti dalla Circolare n. 2/2008 del Dipartimento della Funzione Pubblica;
- Tenuto conto della disponibilità finanziaria;
- Valutato ogni opportuno elemento,

DECRETA



Università degli Studi di Torino
Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche
Corso Unione Sovietica 218bis - 10134 Torino (TO)
Tel (011) 6706179 | Mail didattica.economiamanagement@unito.it



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

Art. 1

Istituzione e durata dell'incarico

È indetta una procedura di valutazione comparativa per titoli, finalizzata al conferimento di n. **1** incarico di collaborazione coordinata e continuativa per attività di collaborazione alle attività didattiche in lingua straniera, così come specificato al successivo articolo 2.

Il contratto avrà la durata indicata all'articolo 2 e la relativa efficacia decorrerà dal momento dell'avvenuta pubblicazione sul sito istituzionale dell'Ateneo, ai sensi dell'art. 3, comma 18, della legge finanziaria 2008 (L. 244/2007).

Art. 2

Oggetto della collaborazione e specifiche degli incarichi

La struttura di riferimento per lo svolgimento dell'incarico è il Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche, che ha la necessità di far eseguire attività didattiche in lingua straniera, nell'ottica di potenziamento del supporto ai corsi di studio e agli insegnamenti in lingua inglese, per i quali è previsto un incremento nei prossimi anni, segnala la necessità di acquisire una figura in grado di relazionarsi con i docenti e gli studenti nonché di curare il processo di miglioramento della comunicazione istituzionale attraverso i siti internet e gli altri canali. Tale figura corrisponde ad un esperto in possesso di elevata qualificazione professionale in grado di svolgere le seguenti attività:

- Sostenere la didattica delle lauree triennali e magistrali del Dipartimento, con particolare riguardo a quelle erogate in lingua inglese;
- Fornire un supporto tecnico e informativo agli studenti, con particolare attenzione a quelli stranieri, sia nella fase del reclutamento sia in quelle successive;
- Collaborare alla revisione dei siti internet dei corsi in lingua inglese del Dipartimento;
- Offrire un supporto tecnico alla direzione dei corsi;
- Gestire i rapporti con gli attori esterni coinvolti nella didattica avvalendosi di **n. 1 unità**.

La valutazione dei candidati, avverrà sulla base dei seguenti requisiti di ammissione:

- laurea specialistica, magistrale o titolo equipollente conseguito presso Università straniere;
- ottima conoscenza della lingua inglese e di una seconda lingua comunitaria.
- conoscenze specifiche nel campo della legislazione e della normativa relativa alla didattica universitaria.

La sede di riferimento per lo svolgimento dell'incarico è il Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche – Corso Unione Sovietica 218 bis – Torino.

L'incarico avrà inizio al termine delle procedure concorsuali e avrà la durata di 6 mesi.

Il compenso lordo percipiente sarà di € 8.000,00 e sarà erogato in n. 6 rate mensili posticipate; La collaborazione, coordinata dal Direttore del Dipartimento, sarà espletata personalmente dal candidato selezionato, in piena autonomia, senza vincolo di subordinazione, in via non esclusiva.

Tenuto conto del carattere continuativo e coordinato della prestazione da svolgere, l'incaricato potrà utilizzare i locali e le attrezzature messe a disposizione dalla struttura.



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

Il Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche garantisce parità di trattamento e pari opportunità tra uomini e donne per l'accesso al lavoro ed il trattamento sul lavoro.

Art. 3

Requisiti di ammissione e conoscenze richieste

Per l'affidamento degli incarichi si richiede il possesso di requisiti specifici e titoli preferenziali e si rimanda all'articolo 2.

Art. 4

Incompatibilità

Il contratto per la collaborazione in oggetto non può essere stipulato con:

- il personale dell'Università degli Studi di Torino;
- i soggetti cessati volontariamente dal servizio presso l'Università degli Studi di Torino con diritto alla pensione anticipata di anzianità (art. 25 L. 23/12/1994 n. 724);
- i soggetti che siano cessati volontariamente dal servizio presso altro Ente pubblico o privato con diritto alla pensione anticipata di anzianità e che abbiano avuto con l'Università degli Studi di Torino rapporti di lavoro od di impiego nei cinque anni precedenti a quello di cessazione (art. 25 L. 23/12/94 n. 724);
- coloro che hanno un grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore appartenente alla struttura didattica ovvero con il rettore, il direttore generale o un componente del consiglio di amministrazione dell'ateneo, ai sensi dell'art. 18 co. 1 lett. b) e c) della Legge n. 240/2010;
- in tutti gli altri casi previsti dalla legge.

Art. 5

Natura giuridica del contratto

La prestazione di cui al presente bando si configura quale lavoro autonomo, in forma di collaborazione coordinata e continuativa di cui all'art. 50 comma 1, lettera c-bis del D.P.R. 917/86 con l'obbligo di eseguire la prestazione personalmente in autonomia tecnica ed organizzativa, senza vincolo di subordinazione.

Il contratto stipulato non dà luogo a diritti in ordine all'accesso nei ruoli dell'Università, né costituisce titolo per valutazioni o riconoscimenti giuridici ed economici ed è soggetto alle incompatibilità di legge.

Nel caso in cui il contratto di collaborazione coordinata e continuativa sia affidato ad un professionista abituale¹ all'atto della stipula del contratto dovrà produrre copia di adeguata documentazione assicurativa per responsabilità civile e infortunio.

¹ Professionista abituale: chi svolge una professione in materia attinente all'oggetto del presente contratto di co.co.co.



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

Art. 6

Compenso e modalità di pagamento

Al vincitore della selezione pubblica verrà corrisposto il compenso lordo percipiente calcolato su quanto indicato all'art. 2, secondo la normativa vigente al momento del pagamento del compenso.

Al termine dell'attività prevista, previa dichiarazione scritta da parte del Direttore del Dipartimento, che attesti l'effettivo e regolare svolgimento dell'attività prevista e su presentazione di idonea documentazione fiscale, ove richiesta (nel caso di co.co.co resa da professionista abituale).

La spesa del contratto è da imputare sui fondi a disposizione del Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche.

Art. 7

Domanda e termine

Il presente bando è pubblicato, sul sito Web www.unito.it alla voce "Albo di Ateneo", alla voce "Università e Lavoro – Opportunità ed esperienze di lavoro – Concorsi e selezioni – Incarichi professionali e collaborazioni" e sul sito del Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche (<http://www.esomas.unito.it>).

La domanda deve essere presentata esclusivamente on line, utilizzando il modulo disponibile al seguente link: <https://forms.gle/JZT1i9oeC2n7Aakr8>.

Si avvisano i/le candidati/candidate di prestare attenzione al seguente iter di trasmissione della domanda di partecipazione.

La non corretta compilazione del modulo on line costituisce motivo di esclusione dalla selezione.

La presentazione delle candidature on line chiuderà alle **ore 12:00** (ora locale) del giorno **5 giugno 2023**.

Si avvisano i candidati che, una volta ricevuto via mail il modulo di registrazione della domanda, devono completare la trasmissione stampando la suddetta mail, firmarla e caricarla scansionata nella sezione 3 della domanda selezionando "modifica risposta" (entro il limite della scadenza del bando).

Si fa presente che la suddetta trasmissione è riferita solo e unicamente al modulo di registrazione della domanda e per eventuali comunicazioni. Per eventuali modifiche alla domanda ovvero per aggiungere file allegati si deve effettuare una modifica del modulo dalla mail di notifica cliccando su "modifica risposta" (entro il limite di scadenza del bando).

Per informazioni in merito alla procedura di compilazione della domanda è disponibile il seguente indirizzo di posta elettronica: didattica.economiamanagement@unito.it.



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

La presentazione della domanda di partecipazione alla selezione di cui al presente avviso ha valenza di piena accettazione delle condizioni in esso riportate, di piena consapevolezza della natura autonoma del rapporto lavorativo, nonché di conoscenza e di accettazione delle norme dettate nel presente bando.

Nella domanda di ammissione i/le candidati/candidate dovranno dichiarare sotto la propria responsabilità, pena l'esclusione dalla selezione, quanto appresso specificato:

- 1) il proprio nome e cognome, la data e il luogo di nascita;
- 2) la residenza;
- 3) il domicilio eletto ai fini della selezione;
- 4) la cittadinanza posseduta;
- 5) il comune nelle cui liste elettorali risultano iscritti o i motivi della mancata iscrizione o della cancellazione dalle liste medesime;
- 6) di non aver riportato condanne penali passate in giudicato, né avere procedimenti penali in corso che impediscono, ai sensi delle vigenti, disposizioni, la costituzione di rapporto di lavoro con la Pubblica Amministrazione;
- 7) di non trovarsi in situazione, anche potenziale, di conflitto di interesse con l'Ateneo di Torino;
- 8) il possesso dei requisiti di cui all'art. 3 del presente Avviso di Selezione;
- 9) godimento dei diritti civili e politici;

L'Amministrazione non assume responsabilità in caso di irreperibilità del/della destinatario/destinataria e/o per la dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del recapito da parte del concorrente oppure da mancata o tardiva comunicazione del cambiamento dell'indirizzo indicato nella domanda.

La domanda di partecipazione dovrà essere corredata di:

- 1) fotocopia di un valido documento di riconoscimento in corso di validità;
- 2) i documenti e titoli che l'aspirante ritenga opportuno presentare nel proprio interesse, agli effetti della valutazione da parte della Commissione giudicatrice per la formulazione della graduatoria;
- 3) curriculum vitae datato e firmato, da cui si evinca in modo preciso il possesso dei requisiti richiesti (titoli culturali ed esperienze professionali).

Non verranno presi in considerazione eventuali titoli o documenti pervenuti dopo il termine ultimo per la presentazione delle domande alla selezione.

Non verranno inoltre prese in considerazione le domande:

- inoltrate oltre i termini e con modalità diverse da quelle previste nel presente articolo;
- in cui manchi la sottoscrizione del modulo di registrazione della domanda;
- con dati anagrafici mancanti o insufficienti;
- in cui non sia indicato il numero della selezione cui si intende partecipare.



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

Art. 8

Modalità di selezione

La selezione degli aspiranti sarà effettuata sulla base della valutazione dei titoli.

La composizione della commissione giudicatrice sarà resa nota sul sito del Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche (<http://www.esomas.unito.it>).

La selezione sarà effettuata secondo il giudizio della Commissione Giudicatrice che stabilirà l'idoneità o meno di ogni candidato e formerà la graduatoria di merito, che sarà resa pubblica sul sito Web www.unito.it alla voce "Albo di Ateneo", alla voce "Università e Lavoro – Opportunità ed esperienze di lavoro– Concorsi e selezioni – Incarichi professionali e collaborazioni" e sul sito del Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche (<http://www.esomas.unito.it>).

La valutazione comparativa dei candidati avverrà sulla base dei seguenti requisiti di ammissione:

- laurea specialistica, magistrale o titolo equipollente conseguito presso Università straniere,
- Ottima conoscenza della lingua inglese e di una seconda lingua comunitaria.
- Conoscenze specifiche nel campo della legislazione e della normativa relativa alla didattica universitaria

Art. 9

Affidamento dell'incarico

Il candidato che risulterà vincitore verrà convocato per la sottoscrizione del contratto e gli adempimenti conseguenti.

Il collaboratore avrà diritto ad accedere alla struttura e fruire dei servizi ivi esistenti per lo svolgimento della propria attività e sarà tenuto/a ad uniformarsi ai regolamenti ed alle norme di sicurezza in vigore nella struttura stessa. Il collaboratore dovrà rispettare tali misure e eseguire le indicazioni operative relative alla specificità della Struttura cui farà riferimento.

In caso di inosservanza delle norme di cui sopra, il Responsabile della struttura potrà disporre l'immediata risoluzione del contratto.

Art. 10

Trattamento dei dati personali

Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 - Informazioni sul trattamento dei dati personali - si informa che l'Università degli Studi di Torino – sede legale Via Verdi 8 10124 Torino è il Titolare del Trattamento, il cui rappresentante legale è il Magnifico Rettore pro tempore. Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD) o Data Protection Officer (DPO) – Capo IV Sezione 4 del Regolamento UE 2016/679 - è contattabile attraverso i seguenti recapiti: indirizzo di posta elettronica certificata (PEC) di UniTo: ateneo@pec.unito.it. oppure e-mail: rpd@unito.it. L'Università tratta i dati per finalità istituzionali connessi alla selezione e alla stipula dell'eventuale contratto. Ai fini della valutazione comparativa il conferimento dei dati è obbligatorio; pena esclusione dalla selezione. I dati conferiti potranno essere comunicati per fini indicati dalla Legge ad altri Enti pubblici per la gestione del contratto - e ai Responsabili esterni del trattamento di cui l'Ateneo si avvale per tale gestione. Si informa che, ai sensi del



**UNIVERSITÀ
DI TORINO**

Testo Unico sulla Trasparenza (D.Lgs. 33/2013), i dati del candidato potranno essere pubblicati online sul Portale di Ateneo e potranno essere indicizzati dai comuni motori di ricerca. L'Ateneo si avvale di fornitori esterni alcuni dei quali con Sede legale in Paesi extraeuropei che implicano trasferimenti di dati in paese terzo per erogare servizi (in particolare si informa che i candidati risultanti idonei avranno, tramite l'Ateneo, un profilo account con i relativi servizi di Google LLC per i quali sono state adottate idonee misure di garanzia). I dati conferiti dai candidati idonei saranno conservati per 10 anni dalla stipula del contratto. I candidati possono fare valere i propri diritti sui dati (diritto di accesso, rettifica, cancellazione, limitazione al trattamento, opposizione), come previsto dagli artt. 15-23 del Regolamento UE 2016/679 sopra citato, nei confronti dell'Università degli Studi di Torino. Gli interessati possono comunque proporre reclamo all'Autorità Garante per la protezione dei dati personali: www.garanteprivacy.it. Il Responsabile del trattamento è il Direttore del Dipartimento di Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche.

Art. 11

Norma finale

Per tutto quanto non previsto dal presente bando si fa riferimento alla normativa vigente, allo Statuto dell'Università di Torino e ai Regolamenti di Ateneo.

Torino, li 19 maggio 2023

Il Direttore del Dipartimento di
Scienze Economico-Sociali e Matematico-Statistiche
Prof. Francesco Devicienti

(f.to digitalmente ai sensi del D.Lgs. n. 82/2005 e s.m.i.)